

registračný dátum:	15. 08. 2013
registračné číslo zmluvy:	R 401/2013
počet strán:	registrovať: (1)

**RÁMCOVÁ DOHODA č. : 25693/4/2012-O8**

zo dňa 15. AUG. 2013

medzi

**REVEZ – SERVIS, S.R.O., Dúhová 251/4, 044 42 Rozhanovce  
IČO: 45 263 272, IČ DPH: SK2022912837**

a

**Železničná spoločnosť Cargo Slovakia, a. s., Drieňová 24, 820 09 Bratislava  
IČO: 35 914 921, IČ DPH SK 2021920065**

**OBSAH**

<b>Článok</b>	<b>Strana</b>
1. DEFINÍCIE A VÝKLADOVÉ PRAVIDLÁ .....	3
2. PREDMET DOHODY .....	5
3. CENA A PLATOBNÉ PODMIENKY .....	7
4. PRÁVA A POVINNOSTI ZMLUVNÝCH STRÁN .....	8
5. ĎALŠIE DOHODNUTÉ PODMIENKY .....	10
6. ZODPOVEDNOSŤ ZA VADY .....	12
7. SANKCIE .....	14
8. KONTAKTY A DORUČOVANIE .....	14
9. KONTAKTNÉ ÚDAJE A KONTAKTNÉ OSOBY ZMLUVNÝCH STRÁN .....	14
10. TRVANIE DOHODY .....	15
11. BEZPEČNOSŤ A OCHRANA ZDRAVIA PRI PRÁCI .....	15
12. DÔVERNÉ INFORMÁCIE A MLČANLIVOSŤ .....	16
13. ROZHODNÉ PRÁVO A JURISDIKCIA .....	17
14. ZÁVEREČNÉ USTANOVANIA .....	17
PODPISOVÁ STRANA .....	18

**PRÍLOHY:**

Príloha č. 1 Pracovisko Správy majetku Košice

## RÁMCOVÁ DOHODA NA PREDMET ZÁKAZKY - POSKYTNUTIE SLUŽBY

### „SERVISNÉ KONTROLY A OPRAVY PLYNOVÝCH ZARIADENÍ PRE ZSSK CARGO“

ďalej ako („Dohoda“)

- (1) **REVEZ – SERVIS, s.r.o.**, so sídlom Dúhová 251/4, 044 42 Rozhanovce, zapísaná v obchodnom registri Okresného súdu Košice I., oddiel: Sro, vložka číslo: 24571/V, zastúpená: Peter Drabant – konateľ spoločnosti. IČO: 45 263 272, DIČ: 2022912837, IČ DPH: SK2022912837, číslo účtu: (ďalej len **Poskytovateľ**)
- (2) **Železničná spoločnosť Cargo Slovakia, a.s.**, so sídlom Drieňová 24, 829 09 Bratislava, zapísaná v obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I., oddiel: Sa., vložka číslo: 3496/B, zastúpená: Ing. Vladimír Ľupták – predseda predstavenstva a generálny riaditeľ a Ing. Jaroslav Daniška – podpredseda predstavenstva a riaditeľ úseku obchodu a služieb, IČO: 35 914 921, DIČ: 202 192 00 65, IČ DPH: SK 202 192 00 65, číslo účtu: (ďalej len **ZSSK CARGO**)

(ďalej spoločne aj **Zmluvné strany** alebo jednotlivu **Zmluvná strana**).

### VZHLADOM NA TO, ŽE:

- (A) Poskytovateľ má záujem poskytnúť službu ZSSK CARGO na predmet zákazky „**Servisné kontroly a opravy plynových zariadení pre ZSSK CARGO**“ a
- (B) Poskytovateľ bol vo verejnom obstarávaní-podlimitná zákazka na poskytnutie služby „**Servisné kontroly a opravy plynových zariadení pre ZSSK CARGO**“ vyhodnotený ZSSK CARGO ako úspešný uchádzač verejnej súťaže vyhlásenej pod zn. **2410-MSS** vo Vestníku verejného obstarávania č. **34/2013** dňa **16.02.2013** a v elektronickej aukcii ponúkol najvýhodnejšiu ponuku,
- (C) pričom ZSSK CARGO má záujem prijať ponúkanú službu,

dohodli sa Zmluvné strany na uzavretí tejto Dohody podľa § 11 a § 64 ods. 4 zákona č. 25/2006 Z.z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len zákon o verejnom obstarávaní) a § 536 a násl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov s nasledovným obsahom:

## 1. DEFINÍCIE A VÝKLADOVÉ PRAVIDLÁ

### 1.1. Definície

Nasledujúce slová/slovné spojenia uvedené v Dohode s veľkým začiatočným písmenom majú v Dohode v akomkoľvek gramatickom tvare nasledovný význam:

**Cena** - peňažná suma dohodnutá na základe Zákona o cenách Zmluvnými stranami touto Dohodou, ktorú je ZSSK CARGO povinné zaplatiť Poskytovateľovi za vykonanie Služby Poskytovateľom pre ZSSK Cargo podľa ustanovení tejto Dohody a Objednávky.

**Dôvernité informácie** - všetky a akékoľvek údaje, dáta, podklady, poznatky, dokumenty alebo akékoľvek iné informácie, bez ohľadu na formu ich zachytenia:

- a) ktoré sa týkajú plnenia podľa tejto Dohody;
- b) ktoré sa týkajú Zmluvnej strany (najmä informácie o jej činnosti, štruktúre, hospodárskych výsledkoch, finančné, štatistické a účtovné informácie, informácie o jej majetku, aktívach a pasívach, pohľadávkach a záväzkoch, informácie o jej technickom a programovom vybavení, know-how, hodnotiace štúdie a správy, podnikateľské stratégie a plány, informácie týkajúce sa predmetov chránených

právom priemyselného alebo iného duševného vlastníctva a všetky ďalšie informácie o Zmluvnej strane);

c) ktoré sa týkajú zamestnancov Zmluvných strán (osobné údaje)

**Dokumentácia** – súbor listín a iných dokumentov nevyhnutných na riadne, bezchybné a úplné poskytnutie Služby Poskytovateľom a následné používanie hmotne zachytených výsledkov Služby ZSSK CARGO, vyhotovených v písomnej forme v slovenskom jazyku.

**DPH** - daň z pridanej hodnoty tak, ako je definovaná a upravená všeobecne záväznými právnymi predpismi Slovenskej republiky.

**Faktúra** - písomný dokument s náležitosťami stanovenými a požadovanými všeobecne záväznými právnymi predpismi Slovenskej republiky, vyhotovený podľa nich a v súlade s Dohodou, na základe ktorého je Zmluvná strana povinná zaplatiť druhej Zmluvnej strane peňažnú sumu t. j. Cenu + DPH uvedenú na Faktúre.

**Kontaktná osoba** - zamestnanec Zmluvnej strany určený Zmluvnou stranou v Dohode a/alebo v Objednávke, ktorý je oprávnený zastupovať Zmluvnú stranu v obchodných a technických záležitostiach daných a súvisiacich s plnením predmetu Dohody.

**Kontaktné údaje** - údaje Zmluvných strán, na ktoré sa oznamujú a/alebo doručujú Objednávky a akékoľvek iné oznámenia, žiadosti, požiadavky, návrhy, súhlas/nesúhlas, schválenie/odmietnutie schválenia, výpovede alebo akákoľvek iná komunikácia predpokladaná, vyžadovaná alebo povolená Dohodou v súvislosti s jej plnením.

**Korešpondencia** – je akékoľvek oznámenie, žiadosť, požiadavka, návrh, súhlas/nesúhlas, schválenie/odmietnutie schválenia, výpoveď, alebo akákoľvek iná komunikácia, ale vždy vyjadrené v písomnej podobe. Elektronická korešpondencia sa vždy vyhotoví po jej doručení ako výtlačok výpočtovej techniky.

**Návrh** - znamená návrh spôsobu odstránenia Vád, ktorý je Poskytovateľ povinný na požiadanie ZSSK CARGO zaslať ZSSK CARGO bez zbytočného odkladu. Návrh obsahuje najmä odhad času potrebného na uskutočnenie každého z postupov uvedených v bode 6.3. písm. a) a b), ktorý nemôže byť kratší ako lehota uvedená v bode 6.4. Dohody, ako aj popis súčinnosti vyžadovanej zo strany ZSSK CARGO na odstránenie Vád a akékoľvek informácie, ktoré môžu mať význam pre postup odstránenia Vád.

**Objednávka** – písomný dokument vyhotovený ZSSK CARGO na základe Dohody a v jej rámci odoslaný Poskytovateľovi poštou, elektronickou poštou alebo faxom, na Kontaktné údaje Poskytovateľa, alebo odovzdaný osobne Kontaktnej osobe Poskytovateľa, na základe ktorého je Poskytovateľ povinný poskytnúť ZSSK CARGO plnenie špecifikované v Objednávke ako čiastkové plnenie Služby v rámci zákazky podľa tejto Dohody, z ktorých každé čiastkové plnenie Služby bude predmetom samostatnej zmluvy vzniknutej akceptáciou Objednávky za bližšej špecifikácie, podmienok dohodnutých Zmluvnými stranami v Dohode. Objednávka teda predstavuje návrh zmluvy, ktorým sa zadáva zákazka na základe a v rámci Dohody, a ktorý sa podpisom oboch Zmluvných strán stáva právne záväznou zmluvou.

**Poskytovateľ** - úspešný uchádzač (fyzická alebo právnická osoba), ktorý je Zmluvnou stranou v rámci záväzkových vzťahov Zmluvných strán, ktoré vznikli na základe príslušného postupu zadávania zákazky v súlade so zákonom o verejnom obstarávaní, výsledkom ktorého je táto Dohoda.

**Poverený zamestnanec** – zamestnanec oprávnený v príslušnom regióne (mieste dodania služby) potvrdiť Poskytovateľovi odovzдание a prevzatie Služby (súpis vykonaných a prevzatých prác) a podpisovať Preberací protokol a v prípade havárie kontaktovať Poskytovateľa.

**Pracovný deň** - znamená deň, ktorý nie je sobotou, nedeľou ani dňom pracovného pokoja ani dňom pracovného voľna v Slovenskej republike.

**Preberací protokol** - písomný dokument, ktorým Kontaktné osoby Zmluvných strán potvrdia poskytnutie Služby Poskytovateľom ZSSK CARGO bez skúmania a/alebo overenia jeho kvalitatívnych alebo iných vlastností ustanovených v tejto Dohode. V prípade poskytnutia časti Služby sa Preberacím protokolom rozumie dokument o odovzdaní a prebratí a podpísaný oboma Zmluvnými stranami.

**Potvrdenie o vykonaní servisnej kontroly** – písomný dokument vydaný Poskytovateľom potvrdzujúci vykonanie služby, t.j. potvrdenie o vykonaní Servisnej kontroly plynového zariadenia potvrdené servisným technikom, oprávneným na jeho vydanie, s uvedením dátumu jeho platnosti.

**Servisná kniha** - obsahuje návod výrobcu a údaje o plynovom zariadení.

**Servisná kontrola plynového zariadenia** – zahŕňa úkony ako je kontrola a funkcia stavu horákov, kontrola a nastavenie výkonu, meranie obsahu spalín, čistenie dýz horákov, čistenie kotlového výmenníka, previerka funkčnosti havarijného a spalínového termostatu, nastavenie celého systému v zmysle technických parametrov udaných výrobcom a iné, ktoré sú uvedené v Servisnej knihe kotla. Servisná kontrola nie je súčasťou záruky.

**Služba** – vykonanie servisnej kontroly alebo opravy plynových zariadení v súlade so zákonom č. 513/2009 Z. z. o dráhach a o zmene a doplnení niektorých zákonov, ktorá má byť na základe tejto Dohody poskytnutá vrátane vyhotovenia potvrdenia o vykonaní.

**Súpis vykonaných a prevzatých prác** – písomný dokument, ktorým Kontaktné osoby Zmluvných strán potvrdia poskytnutie Služby Poskytovateľom ZSSK CARGO. Poskytovateľ je povinný ho vystaviť v prípade opravy plynového zariadenia.

**Vada** - akákoľvek vada, chyba, chybový stav, závada, nedostatok, porucha alebo akýkoľvek iný problém s plnením predmetu Dohody (časti plnenia predmetu Dohody) brániaci jeho riadnemu a/alebo bezchybnému užívaniu vrátane právnych väd plnenia predmetu Dohody (časti plnenia predmetu Dohody), a/alebo spôsobujúci jeho čiastočnú alebo úplnú nefunkčnosť, a/alebo spôsobujúci čiastočné alebo úplné obmedzenie jeho použitia/prevádzky a/alebo plnenie predmetu Dohody (časť plnenia predmetu Dohody), ktorého spôsob, rozsah, kvalita a iné vlastnosti, nie sú v súlade s ustanoveniami uvedenými v Dohode a v Servisnej knihe.

**Záručná doba** - doba, v rámci ktorej je Poskytovateľ povinný bezplatne, na vlastné náklady odstraňovať Vady, bez ohľadu na to, či vznikli pred podpisom Preberacieho protokolu Zmluvnými stranami alebo počas plynutia tejto doby.

## 1.2. Výkladové pravidlá

Neoddeliteľnou súčasťou Dohody sa stávajú aj písomné dodatky, ktoré Zmluvné strany podpísali po vzájomnej dohode (§ 272 ods. 2 Obchodného zákonníka). Zmluvné strany nesmú uzavrieť dodatok, ak by sa jeho obsahom

- a) menil podstatným spôsobom pôvodný predmet zákazky,
- b) dopĺňali alebo menili podstatným spôsobom podmienky, ktoré by v pôvodnom postupe zadávania zákazky umožnili účasť iných záujemcov alebo uchádzačov, alebo ktoré by umožnili prijať inú ponuku ako pôvodne prijatú ponuku,
- c) menila ekonomická rovnováha zmluvy v prospech úspešného uchádzača spôsobom, s ktorým pôvodná zmluva nepočítala.

## 2. PREDMET DOHODY

- 2.1. Predmetom Dohody je záväzok Poskytovateľa poskytnúť ZSSK CARGO Službu, bližšie špecifikovanú v bode 2.2. Dohody a za podmienok uvedených bode 4. Dohody a plniť ďalšie povinnosti dohodnuté v tejto Dohode a záväzok ZSSK CARGO zaplatiť Poskytovateľovi Cenu uvedenú v bode 3. tejto Dohody.

- 2.2. Poskytovateľ sa zaväzuje vykonať:
- servisnú kontrolu plynových zariadení v regióne Košice podľa doporučení výrobcu s vydaním Potvrdenia o vykonaní servisnej kontroly za podmienok a spôsobom uvedeným v bode 4. tejto Dohody,
  - opravu plynových zariadení v regióne Košice za podmienok a spôsobom uvedeným v bode 4. tejto Dohody.
- 2.3. Poskytovateľ sa zaväzuje na základe tejto Dohody a vystavených Objednávok poskytnúť Službu v súlade so zákonom č. 513/2009 z. z. o dráhach a o zmene a doplnení niektorých zákonov, v znení neskorších predpisov a v súlade s vyhláškou č. 205/2010 z. z. o určených technických zariadeniach a určených činnostiach a činnostiach na určených technických zariadeniach, t. j. vykonať servisnú kontrolu plynového zariadenia podľa návodu výrobcu, ktorý je obsiahnutý v Servisnej knihe výrobcu. Úkony spadajúce pod servisnú kontrolu sú najmä: kontrola a funkcia stavu horákov, kontrola a nastavenie výkonu, meranie obsahu spalín, čistenie dýz horákov, čistenie kotlového výmenníka, previerka funkčnosti havarijného a spalínového termostatu, nastavenie celého systému v zmysle technických parametrov udaných výrobcom a iné. Súčasťou poskytnutia tejto Služby je i oprava plynového zariadenia.
- 2.4. Miestom realizácie poskytnutia Služby je Pracovisko správy majetku Košice s presne definovaným miestom plnenia:
- |                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
|---------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Stanica technickej prehliadky Košice-nákladná                                   | - Nákladná stanica, budova STP 3<br>- Nákladná stanica, budova STP 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| Rušňové depo Spišská Nová Ves                                                   | - Administratívna budova<br>- Prevádzková budova<br>- Sociálna budova<br>- Dieselová dielňa<br>- Dielne údržby<br>- Dielne EM-EV<br>- Sklady a dielne<br>- EH dielňa<br>- Navarovňa<br>- Sklady<br>- Budova skúšobne<br>- Práčovňa<br>- Dielňa Dizel<br>- Hala HARD<br>- Stará diesel dielňa<br>- Hala nožníc<br>- Mechanická obrobňa<br>- Oprava TM<br>- Elektronici |
| Stanica technickej prehliadky Spišská Nová Ves - Stanovište vozmajstrov-kotolňa |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| Stanica technickej prehliadky Poprad                                            | - Sklad spešný Stanica techn. prehliadky Poprad kotolňa                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| Rušňové depo Haniska pri Košiciach                                              | - Sklad náhradných dielov<br>- Hala rušňové depo<br>- Hala opravovne vozňov<br>- Budova kuchyne<br>- Budova Stanice technickej prehliadky 1<br>- Útulok a dielne el.                                                                                                                                                                                                  |
| Rušňové depo Michalany                                                          | - Sociálna budova                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| Rušňové depo Čierna nad Tisou                                                   | - Administratívna budova<br>- Hala 1 – severný prístavok<br>- Hala 2 – južný prístavok<br>- Sociálna budova                                                                                                                                                                                                                                                           |

- Hala EO
- Hala 1 – severný prístavok
- Hala 2 – južný prístavok
- Hala 2 – st. ošetrovania MR
- MTZ
- Diagnostika
- Administratívna budova - jedáleň
- Rušňové depo Maťovce
- Opravná vozňov Čierna nad Tisou
- Hala opráv
- Kotolňa S 05 - sever 2 ks
- Kotolňa S 05 – juh 2 ks
- Kotolňa S 04 – AB budova 3 ks
- Kotolňa S 07 – Garáže 1 ks
- Hala ŠR
- Kompresorovňa
- Hala OV
- Sústružnícka dielňa
- Kolosústružňa
- Východoslovenské prekladiská Čierna nad Tisou
- Administratívno-soc. budova
- Lokálna soc. budova pre RO a MO
- II. Rozmrazovňa
- Centrálna sociálno-prev. Budova

- 2.5. ZSSK CARGO sa zaväzuje poskytnúť Poskytovateľovi ako podklad vykonania tejto Služby príslušné Servisné knihy od plynových zariadení.

### 3. CENA A PLATOBNÉ PODMIENKY

- 3.1. Zmluvné strany sa dohodli na Cene uvedenej v bode 3. ods. 3.2. tejto Dohody a v súlade so zákonom č. 18/1996 Z.z. o cenách v znení neskorších predpisov, ako na pevnej Cene.
- 3.2. Cena za poskytnutie Služby uvedenej v bode 2. tejto Rámcovej dohody od jej účinnosti je dohodnutá takto:
- a) cena za jednotlivé položky a celková cena je stanovená v Prílohe č.1 - Časť 4. Pracovisko SM Košice
  - b) cena za hodinovú sadzbu za opravu plynového zariadenia je 15,83 EUR bez DPH.
- 3.3. V Cene sú zahrnuté všetky náklady a výdavky Poskytovateľa, ktoré mu vzniknú v súvislosti s poskytnutím Služby a jej odovzdaním ZSSK CARGO, vrátane dopravy, okrem DPH. Cena je pevná a je platná počas účinnosti tejto Dohody.
- 3.4. Pri uplatňovaní DPH k cene uvedenej v bode 3.2. tejto Dohody sa bude postupovať podľa zákona č. 222/2004 Z.z. o dani z pridanej hodnoty v platnom znení.
- 3.5. Poskytovateľ vystaví Faktúru najneskôr do 15 dní odo dňa riadneho, včasného a úplného odovzdania poskytnutej časti Služby, ktorú fakturuje, a na ktorú je platba podľa dohody Zmluvných strán viazaná. Faktúra musí obsahovať číslo Dohody a číslo Objednávky. Neoddeliteľnou prílohou každej Faktúry bude originál Preberacieho protokolu, podpísaný Kontaktnými osobami Zmluvných strán. Poskytovateľ doručí ZSSK CARGO príslušnú Faktúru na adresu uvedenú v Kontaktných údajoch ZSSK CARGO bezodkladne, najneskôr však do 5 (piatich) kalendárnych dní odo dňa jej vystavenia.
- 3.6. Lehota splatnosti Faktúry je 60 (šesťdesiat) dní odo dňa jej riadneho vystavenia Poskytovateľom. V prípade, že Faktúra nie je vystavená v súlade s Dohodou a Objednávkou a/alebo nespĺňa požadované náležitosti, je ZSSK CARGO oprávnené vrátiť ju bez zaplatenia v lehote jej splatnosti Poskytovateľovi. Dňom vystavenia opravenej /doplnenej/ Faktúry so všetkými požadovanými náležitosťami, začína plynúť nová 60 dňová lehota splatnosti.

- 3.7. Faktúra bude ZSSK CARGO uhradená bezhotovostným prevodom na bežný účet Poskytovateľa, uvedený v Dohode a/alebo na Faktúre. V prípade rozdielnosti účtov uvedených v Dohode a na Faktúre bude platba uhradená na účet uvedený v Dohode. Za deň úhrady Faktúry sa považuje deň odpísania dlžnej sumy z bežného účtu ZSSK CARGO. Všetky bankové poplatky znáša ZSSK CARGO, s výnimkou poplatkov vyrubených bankou Poskytovateľa. V prípade, ak splatnosť faktúry prípadne na deň pracovného voľna alebo pracovného pokoja, bude sa za deň splatnosti považovať najbližší nasledujúci pracovný deň.
- 3.8. ZSSK CARGO je oprávnené zadržať časť peňažnej sumy uvedenej vo Faktúre prislúchajúcej k Cene ako DPH (ďalej len „časť peňažnej sumy“) pred úhradou Faktúry, ak z okolností prípadu vyplýva, že ZSSK CARGO bude povinné ako ručiteľ uhradiť daň za Poskytovateľa v zmysle § 69b zákona č.222/2004 Z.z. o dani z pridanej hodnoty v platnom znení (ďalej len „Zákon o DPH“) a to najmä podľa § 69 ods. 14 Zákona o DPH.
- 3.9. Zadržanie časti peňažnej sumy podľa bodu 3.8. tejto Dohody vyplýva z možného ručenia za daň z predchádzajúceho stupňa bez ohľadu na deň vzniku daňovej povinnosti uvedený vo Faktúre.
- 3.10. Zadržanie časti peňažnej sumy nie je porušením zmluvnej povinnosti ZSSK CARGO a nie je možné považovať takéto konanie ZSSK CARGO za neuhradenie Faktúry v plnej výške a ZSSK CARGO nie je preto v omeškaní s úhradou Faktúry podľa bodu 7.3.
- 3.11. ZSSK CARGO oznámi Poskytovateľovi zadržanie časti peňažnej sumy v zmysle bodu 3.8. Poskytovateľ nemá nárok na úhradu prípadnej možnej škody spojenej so zadržaním časti peňažnej sumy.
- 3.12. ZSSK CARGO uvoľní zadržanú časť peňažnej sumy nasledovne:  
 a) v prospech Poskytovateľa ak sa preukáže, že pominuli skutočnosti, ktoré k zadržaniu časti peňažnej sumy viedli;  
 b) v zmysle rozhodnutia daňového úradu miestne príslušného Poskytovateľovi, pričom dňom zadania príkazu na úhradu časti peňažnej sumy z bankového účtu ZSSK CARGO sa táto úhrada započítava voči účtovnej pohľadávke Poskytovateľa, s čím Poskytovateľ výslovne súhlasí.
- 3.13. V prípade, ak došlo k úhrade nezaplatenej dane alebo jej časti aj Poskytovateľom a zároveň aj ZSSK CARGO a daňový úrad miestne príslušný Poskytovateľovi vráti v zmysle zákona č.222/2004 Z.z. úhradu dane alebo jej časti ZSSK CARGO, je ZSSK CARGO povinné takto vrátenú peňažnú sumu poukázať na bankový účet Poskytovateľa uvedený v záhlaví tejto Dohody a to v prípade ak sa jedná o peňažnú sumu zadržanú podľa bodu 3.8.

#### 4. PRÁVA A POVINNOSTI ZMLUVNÝCH STRÁN

- 4.1. Poskytovateľ sa zaväzuje začať poskytovať predmet plnenia Služby nasledovne:
- a/ do siedmich pracovných dní na základe doručenia Objednávky ZSSK CARGO, v rozsahu, v lehote a mieste plnenia podľa bodu 2.3. a špecifikovanej v Objednávke,
- b/ v prípade havárie najneskôr do 24 hodín od telefonického avizovania (alebo aj e-mailom) Poverenými zamestnancami ZSSK CARGO. Po odstránení závady ZSSK CARGO vystaví bezodkladne Objednávku.

Bod 4.1. a/ a b/ tejto Dohody sa považujú za podstatné plnenia povinností. Uvedené termíny nie je možné prekročiť, v prípade ich prekročenia si bude ZSSK CARGO uplatňovať zmluvnú pokutu podľa bodu 7.1. tejto Dohody.

- c/ nástup na vykonanie Služby požadovanej Objednávku oznámi na e-mailovú adresu Kontaktnéj osobe ZSSK CARGO uvedenej na Objednávke včas, najneskôr dva dni pred nástupom na vykonanie Služby a dohodne s touto osobou potrebné podrobnosti, t. j. u koho sa zamestnanci Poskytovateľa prihlásia, kto potvrdí Súpis vykonaných a prevzatých prác pod.,

- d/ odovzdať príslušným povereným zamestnancom Sekcie správy majetku ZSSK CARGO uvedených v Objednávke Potvrdenie o vykonaní servisnej kontroly a pri oprave aj Súpis vykonaných a prevzatých prác do piatich pracovných dní po vykonaní Služby,
  - e/ za deň odovzdania objednaného a poskytnutého plnenia sa považuje podpísanie Preberacieho protokolu oboma Zmluvnými stranami. Odovzdanie Služby poskytnutej na základe Objednávky bude avizované Poskytovateľom písomnou formou (faxom, e-mailom, poštou) v dennom pracovnom čase (od 7.00 do 14.00 hod.) preberajúcej osobe ZSSK CARGO uvedenej v Objednávke.
- 4.2. V prípade, že Poskytovateľ pri výkone Servisnej kontroly plynového zariadenia zistí, že je nutná oprava plynového zariadenia, ktorá je spojená s výmenou náhradného dielu, Poskytovateľ je povinný do 3 pracovných dní o tejto skutočnosti informovať Objednávateľa. Objednávateľ má právo zabezpečiť si náhradný diel vo vlastnej réžii.  
Poskytovateľ je povinný pri výmene akéhokoľvek dielu plynového zariadenia odovzdať pôvodný diel na pracovisku ZSSK CARGO poverenej osobe podľa bodu 4.1. d) Dohody. Za náhradný diel sa považuje aj celé plynové zariadenie.
- 4.3. Zmluvné strany sa dohodli, že Služba bude poskytnutá po častiach na základe Objednávok ako samostatných zmlúv a miestom poskytnutia časti Služby bude miesto realizácie predmetu zákazky Železničnej spoločnosti Cargo Slovakia, a.s., presne definované podľa 2.3. tejto Dohody.
- 4.4. Poskytovateľ sa zaväzuje:
- a/ zabezpečiť automatickú notifikáciu o doručení Objednávky, a to do termínu 24 hodín po doručení Objednávky zo ZSSK CARGO. E-mailová notifikácia o doručení Objednávky musí byť odoslaná na e-mailovú adresu ZSSK CARGO, z ktorej bola Objednávka odoslaná. V prípade výpadku automatickej notifikácie je Poskytovateľ povinný potvrdiť doručenie Objednávky vygenerovaným náhradným e-mailom na e-mailovú adresu, z ktorej bola Objednávka odoslaná a to najneskôr do ďalšieho pracovného dňa,
  - b/ na základe akceptovanej (prijatej) Objednávky ako zmluvy poskytnúť časť Služby špecifikovanú v Objednávke. V prípade, že Poskytovateľ nespĺní povinnosť podľa prvej vety bodu 4.1. a) Dohody, je povinný uhradiť ZSSK CARGO zmluvnú pokutu vo výške podľa bodu 7.1. Poskytovateľ je povinný túto zmluvnú pokutu uhradiť ZSSK CARGO na základe výzvy od ZSSK CARGO doručenej Poskytovateľovi. Zmluvnú pokutu je Poskytovateľ povinný zaplatiť do 10 pracovných dní odo dňa doručenia vyššie uvedenej výzvy.
- 4.5. Okrem povinností, ktoré je Poskytovateľ povinný splniť a/alebo dodržiavať podľa prijatej (akceptovanej) Objednávky ako zmluvy a podľa ostatných ustanovení tejto Dohody je Poskytovateľ povinný:
- a/ vlastniť Povolenie na vstup cudzích osôb do vyhradeného obvodu ZSSK CARGO a Povolenie na vjazd cestných vozidiel do vyhradeného obvodu ZSSK CARGO, ktoré na základe predpísanej žiadosti vydá Odbor kontroly, inšpekcie a ochrany ZSSK CARGO Drieňová 24, 820 09 Košice,
  - b/ zabezpečiť poučenie osôb Poskytovateľa o bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci inšpektorom BOZP v súlade so Smernicou pre výchovu a vzdelávanie v oblasti BOZP v podmienkach ZSSK CARGO,
  - c/ zabezpečiť, aby osoby Poskytovateľa, ktoré budú vykonávať činnosť v prevádzkovom priestore ZSSK CARGO absolvovali lekársku prehliadku vydanú v poverenom zdravotníckom zariadení v zmysle vyhlášky č. 245/2010 Z. z. o odbornej spôsobilosti, zdravotnej spôsobilosti a psychickej spôsobilosti osôb pri prevádzkovaní dráhy a doprave na dráhe,
  - d/ poskytnúť Službu v mieste plnenia uvedenom ako miesto plnenia v Dohode alebo v Objednávke, ak mu ZSSK CARGO písomne neoznámilo zmenu miesta plnenia min. 48 hodín pred odovzdaním plnenia,

- e/ chrániť predmet plnenia pred poškodením pri manipulácii, pred odcudzením,
  - f/ prijať storno už potvrdenej Objednávky oznámené mu telefonicky najneskôr do 5 pracovných dní od doručenia Objednávky. Uvedené platí i v prípade, že Poskytovateľ už Objednávku akceptoval. Stornom sa rozumie odstúpenie od Dohody (Objednávky) od počiatku bez vzniku povinnosti náhrady škody,
  - g/ dodržiavať, zachovávať a rešpektovať okrem všeobecne záväzných právnych predpisov SR aj interné predpisy ZSSK CARGO a predpisy o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci a požiarnej ochrane. ZSSK CARGO nezodpovedá za pracovné ani iné úrazy zamestnancov Poskytovateľa podieľajúcich sa na plnení predmetu Dohody, ku ktorým došlo v priestoroch ZSSK CARGO,
  - h/ riadiť sa pri plnení predmetu Dohody pokynmi ZSSK CARGO a konať v súlade s jeho záujmami,
  - i/ zabezpečiť na svoje vlastné riziko a na vlastné náklady všetky potrebné povolenia, certifikáty, licencie a iné doklady požadované právnymi predpismi, ktoré sú potrebné a/alebo nevyhnutné pre riadne a včasné plnenie predmetu Dohody.
  - j/ poskytnúť plnenie predmetu Dohody v súlade, v rozsahu, v kvalite a spôsobom tak, aby prevádzka plynových zariadení bola bezpečná a za ďalších podmienok uvedených v Objednávke resp. Dohode pričom ručí za to, že poskytnuté plnenie nemá Vady a že funkčnosť jeho použitia bude plne zodpovedať bezpečnej prevádzke v súlade s parametrami uvedenými v Servisnej knihe. V prípade, ak Poskytovateľ počas platnosti a účinnosti Dohody neposkytne plnenie predmetu Dohody čo len dvakrát v súlade, v rozsahu, v kvalite a spôsobom tak, aby prevádzka plynových zariadení bola bezpečná a za ďalších podmienok uvedených v Objednávke resp. Dohode alebo poskytne plnenie predmetu Dohody čo len dvakrát s Vadami, v dôsledku ktorých funkčnosť jeho použitia nebude plne zodpovedať bezpečnej prevádzke v súlade s parametrami uvedenými v Servisnej knihe bude sa takéto konanie považovať za hrubé porušenie zmluvných povinností.
- 4.6. Poskytovateľ nie je oprávnený poveriť plnením tejto Dohody alebo jej časti tretiu osobu. Zmluvné strany pre prípad porušenia tejto povinnosti dohodli na zmluvnej pokute vo výške 100 % plnenia predmetu Objednávky, ktorú je Poskytovateľ povinný uhradiť na základe výzvy od ZSSK CARGO doručenej Poskytovateľovi. Zmluvnú pokutu je Poskytovateľ povinný zaplatiť do 10 pracovných dní odo dňa doručenia vyššie uvedenej výzvy.
- 4.7. ZSSK CARGO sa zaväzuje umožniť Poskytovateľovi vstup do všetkých tých priestorov a budov, v ktorých bude Služba poskytovaná.
- 5. ĎALŠIE DOHODNUTÉ PODMIENKY**
- 5.1. Zmluvné strany sa zaväzujú vzájomne spolupracovať a poskytnúť si súčinnosť potrebnú na plnenie predmetu Dohody. Zmluvné strany sa ďalej zaväzujú informovať sa o všetkých skutočnostiach relevantných pre riadne a včasné plnenie svojich povinností a záväzkov vyplývajúcich im z Dohody, ako aj o skutočnostiach, ktoré by mohli zmať alebo podstatne sťažiť plnenie predmetu Dohody.
- 5.2. Zmluvné strany sú povinné plniť svoje povinnosti a záväzky vyplývajúce im z Dohody, z potvrdenej Objednávky a zo súvisiacich právnych predpisov riadne a včas tak, aby nedochádzalo k omeškaniu s ich plnením.
- 5.3. Poskytovateľ musí vlastniť všetky osvedčenia potrebné pre vykonávanie predmetu Dohody po celú dobu platnosti Dohody.
- 5.4. ZSSK CARGO je oprávnená kedykoľvek v priebehu trvania Dohody kontrolovať plnenie zmluvných podmienok Poskytovateľom.

- 5.5. Zmluvné strany sa zaväzujú , že potvrdenie o vykonaní servisnej kontroly bude obsahovať všetky požadované náležitosti (napr. organizačná jednotka ZSSK CARGO, dátum, meno, podpis).
- 5.6. ZSSK CARGO je oprávnená podmieňovať prevzatie plnenia predmetu Dohody vykonaním funkčných skúšok alebo predvedením plnenia, ktoré je predmetom Dohody. V takomto prípade je Poskytovateľ povinný skúšky a predvedenie pred ZSSK CARGO vykonať na vlastné náklady a na vlastné nebezpečenstvo. Pokiaľ nie sú funkčné skúšky alebo predvedenie vykonané, ZSSK CARGO je oprávnená odmietnuť prevzatie plnenia. Zmluvné strany sa dohodli, že tento prípad sa nepovažuje za prípad omeškania ZSSK CARGO.
- 5.7. Pri plnení predmetu Dohody, ktoré sa realizuje v priestoroch na pozemkoch ZSSK CARGO znáša nebezpečenstvo škody na veci Poskytovateľ.
- 5.8. Ak Zmluvná strana spôsobí porušením svojich povinností a/alebo záväzkov vyplývajúcich jej z Dohody a/alebo nedodržaním/porušením vyhlásení a/alebo záruk urobených v Dohode alebo v Preberacom protokole akúkoľvek škodu druhej Zmluvnej strane, jej zodpovednosť za škodu a povinnosť na náhradu škody takto spôsobenú druhej Zmluvnej strane sa bude riadiť a spravovať ustanoveniami § 373 a nasl. Obchodného zákonníka.
- 5.9. Pohľadávky Poskytovateľa voči ZSSK CARGO vzniknuté na základe ustanovení Dohody nie je možné postúpiť tretej osobe bez písomného súhlasu ZSSK CARGO. V prípade, že Poskytovateľ bez predchádzajúceho písomného súhlasu ZSSK CARGO postúpi pohľadávku, ktorú má voči ZSSK CARGO tretej osobe, je Poskytovateľ povinný zaplatiť ZSSK CARGO zmluvnú pokutu vo výške nominálnej hodnoty postúpenej pohľadávky a to po doručení výzvy ZSSK CARGO Poskytovateľovi. Zmluvnú pokutu je Poskytovateľ povinný zaplatiť do 10 pracovných dní odo dňa doručenia vyššie uvedenej výzvy na adresu ZSSK CARGO podľa bodu (1) uvedeného na tretej strane tejto Dohody.
- 5.10. Poskytovateľ vyhlasuje, že v deň podpisu tejto Dohody a kedykoľvek počas platnosti tejto Dohody
- a) nie je v zozname daňových dlžníkov;
  - b) nie je/nebude zverejnený v zozname vedenom Finančným riaditeľstvom Slovenskej republiky podľa § 69 ods. 14 písm. b) Zákona o DPH;
  - c) nie je/nebude dlžníkom sociálnej poisťovne, teda nemá voči sociálnej poisťovni záväzky po lehote splatnosti vyplývajúce zo sociálneho poistenia (nemocenského, dôchodkového, úrazového, garančného poistenia a poistenia v nezamestnanosti) a/alebo z náhrady škody podľa § 238 ods. 6 zákona č. 461/2003 Z. z. o sociálnom poistení v znení neskorších predpisov a/alebo z uložených pokút podľa § 239 zákona o sociálnom poistení a/alebo z penále podľa § 240 o sociálnom poistení;
  - d) nie je/nebude dlžníkom zdravotnej poisťovne, teda nemá záväzky vyplývajúce z verejného zdravotného poistenia voči ktorejkoľvek zdravotnej poisťovni pôsobiacej na území SR v zmysle zákona č. 508/2004 Z. z. o zdravotnom poistení o zmene a doplnení zákona č. 95/2002 Z. z. o poisťovníctve a o zmene a doplnení niektorých zákonov v platnom znení;
  - e) nie je/nebude dlžníkom iného subjektu verejnej správy v zmysle § 3 zák. č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v platnom znení;
  - f) nie je/nebude v likvidácii alebo úpadku t. j. nie je platobne neschopný alebo predĺžený v zmysle § 3 ods. 2 a 3 zákona č. 7/2005 Z. z. o konkurze a reštrukturalizácii a o zmene a doplnení niektorých zákonov v platnom znení a nebol voči nemu podaný návrh na povolenie reštrukturalizácie alebo návrh na vyhlásenie konkurzu;

- g) nie je/nebude voči nemu vedené exekučné konanie pre pohľadávku subjektu verejnej správy (§ 3 zák. č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v platnom znení);
- h) nie je/nebude voči jeho štatutárnemu orgánu alebo členovi štatutárneho orgánu, zamestnancom alebo iným osobám konajúcim v jeho mene začaté, resp. vedené trestné konanie;

a neexistujú ku dňu podpisu tejto Dohody žiadne okolnosti, ktoré by boli dôvodom jeho zapísania do uvedených zoznamov. Ak Poskytovateľ akýmkoľvek spôsobom poruší toto vyhlásenie kedykoľvek počas platnosti tejto Dohody, toto porušenie sa považuje za podstatné porušenie zmluvných povinností Poskytovateľom a je dôvodom na odstúpenie ZSSK CARGO od tejto Dohody.

## 6. ZODPOVEDNOSŤ ZA VADY A ZÁRUČNÁ DOBA

- 6.1. Poskytovateľ sa zaväzuje poskytnúť plnenie predmetu Dohody v súlade, v rozsahu, v kvalite, a spôsobom tak, aby prevádzka plynových zariadení bola bezpečná a za ďalších podmienok uvedených v Objednávke resp. Dohode a ručí za to, že poskytnuté plnenie nemá Vady a že funkčnosť jeho použitia bude plne zodpovedať bezpečnej prevádzke v súlade s parametrami uvedenými v Servisnej knihe.
- 6.2. Poskytovateľ zodpovedá za Vady, ktoré má poskytnuté plnenie v okamihu podpísania Preberacieho protokolu. Poskytovateľ zodpovedá takisto za každú Vadu, ktorá vznikne pred okamihom alebo po okamihu uvedenom v predchádzajúcej vete, ak je spôsobená porušením jeho zmluvných povinností.
- 6.3. Ak Poskytovateľ uskutoční plnenie predmetu Objednávky resp. Dohody s Vadami, Zmluvné strany sa dohodli, že ZSSK CARGO môže:
  - a/ požadovať, v lehote písomne určenej ZSSK CARGO, odstránenie Vád uskutočnením náhradného alebo dodatočného plnenia ak sa vyskytnú, a/alebo
  - b/ požadovať, v lehote písomne určenej ZSSK CARGO, odstránenie Vád opravou plnenia, ak sú Vady opraviteľné.
- 6.4. Poskytovateľ je povinný na požiadanie ZSSK CARGO podľa bodu 6.3. zaslať ZSSK CARGO bez zbytočného odkladu najneskôr do 3 pracovných dní Návrh. ZSSK CARGO je povinná v lehote 10 pracovných dní od obdržania Návrhu, tento Návrh schváliť, podmieniť splnením určitých podmienok, alebo odmietnuť. V prípade odmietnutia Návrhu je ZSSK CARGO oprávnená určiť Poskytovateľovi dodatočnú lehotu na predloženie nového Návrhu, alebo je oprávnená uplatniť ostatné nároky uvedené v bode 6.3. V prípade, že ZSSK CARGO neobdrží od Poskytovateľa Návrh najneskôr do 10 dní od jeho vyžiadania, vzniká Poskytovateľovi povinnosť uhradiť ZSSK CARGO zmluvnú pokutu vo výške 100% z Ceny vadného plnenia predmetu Objednávky a to na vyzvanie ZSSK CARGO v lehote a spôsobom uvedeným v písomnej výzve zaslanej poštou na adresu Poskytovateľa podľa bodu (1) uvedeného na tretej strane tejto Dohody.
- 6.5. Zmluvné strany sa dohodli, že ZSSK CARGO môže v každom prípade popri nároku uvedenom v bode 6.3. požadovať aj primeranú zľavu z Ceny.
- 6.6. Záručná doba je po dobu platnosti potvrdenia o vykonaní servisnej kontroly plynového zariadenia a začína plynúť dňom podpísania Preberacieho protokolu.
- 6.7. Záručná doba neplynie po dobu, po ktorú ZSSK CARGO nemôže užívať predmet plnenia pre jeho Vady, za ktoré zodpovedá Poskytovateľ.
- 6.8. Dodávkou pre účely reklamácie sa rozumie riadne prečistené a prekontrolované zariadenie s príslušným Potvrdením o vykonaní servisnej kontroly plynového zariadenia.
- 6.9. ZSSK CARGO si uplatní u Poskytovateľa reklamáciu písomnou formou – po dobu platnosti Revíznej správy.

- 6.10. Vedením reklamačnej agendy je za ZSSK CARGO poverená kontaktná osoba na príslušnom regionálnom pracovisku Správy majetku. Reklamačný protokol musí obsahovať:
- názov organizačnej jednotky ZSSK CARGO, kde sa plynové zariadenie nachádza
  - identifikácia plynového zariadenia
  - popis Vady vrátane prednesu ZSSK CARGO na príčinu jej vzniku
  - meno zamestnanca ZSSK CARGO, ktorý je oprávnený o odstránení závady s Poskytovateľom rokovať a jeho telefonické (e-mailové) spojenie
  - podpis povereného zamestnanca ZSSK CARGO
- 6.11. Poskytovateľ je povinný na došlú reklamáciu reagovať najneskôr do troch pracovných dní od dátumu jej doručenia Poskytovateľovi.
- 6.12. V prípade opodstatnenej reklamácie je Poskytovateľ povinný zabezpečiť odstránenie Vady do piatich pracovných dní od doručenia reklamácie.
- 6.13. V prípade, že Poskytovateľ pri odstránení záručných Vád nedodrží stanovený termín pre odstránenie Vady alebo nedôjde k dohode o inej lehote odstránenia Vady, ZSSK CARGO si uplatní od Poskytovateľa zmluvnú pokutu vo výške 5,00 € za každý kalendárny deň, o ktorý bola lehota pre odstránenie Vady prekročená.
- 6.14. V priebehu záručnej lehoty je ZSSK CARGO oprávnené vykonávať na plynových zariadeniach údržbárske zásahy, predpísané platnými údržbárskymi poriadkami a predpismi. O vykonaných zásahoch je ZSSK CARGO povinné viesť písomnú evidenciu, ktorú je povinný na požiadanie Poskytovateľa predložiť k nahliadnutiu.
- 6.15. Záruka sa nevzťahuje na prípady Vád vzniknutých neodbornou obsluhou, nedodržaním udržiavacieho poriadku alebo neodbornými, či zakázanými zásahmi zo strany zamestnancov ZSSK CARGO. Dôkazné bremeno je na strane Poskytovateľa.
- 6.16. Poskytovateľ sa zaväzuje bezplatne, na vlastné náklady a v lehote písomne určenej ZSSK CARGO podľa bodu 6.3. odstrániť Vadu Služby bez ohľadu na to, či Vada vznikla pred podpisom Preberacieho protokolu alebo počas plynutia Záručnej doby.
- 6.17. Ak dôjde k vadnému plneniu zo strany Poskytovateľa, ZSSK CARGO stanoví Poskytovateľovi primeranú lehotu na odstránenie Vady. V prípade, že Vada nebude odstránená v stanovenej lehote, prípadne, ak Poskytovateľ oznámi ZSSK CARGO, že Vada je neodstrániteľná, je ZSSK CARGO odstúpiť od Dohody. Poskytovateľovi nevzniká odstúpením od Dohody v dôsledku neodstránenia Vád plnenia v primerane stanovenej lehote nárok na zaplatenie zmluvnej pokuty, ani na náhradu nákladov vynaložených na plnenie predmetu Dohody. Nárok ZSSK CARGO na náhradu škody a na zmluvnú pokutu nie je týmto odstúpením od Dohody dotknutý.
- 6.18. Do doby odstránenia Vád nie je ZSSK CARGO povinná platiť časť Ceny, ktorá by zodpovedala jej nároku na zľavu z Ceny podľa bodu 6.19. Dohody, ak by Vada nebola odstránená.
- 6.19. V prípade, že ZSSK CARGO požaduje zľavu z ceny, Zmluvné strany sa dohodli, že pri určení výšky zľavy bude ZSSK CARGO vychádzať najmä z posúdenia nasledovných skutočností:
- a/ náklady a čas, ktoré bude ZSSK CARGO musieť vynaložiť na činnosti, ktoré sú nevyhnutné na to, aby sa plnenie predmetu Dohody stalo bezvadným v zmysle Dohody
  - b/ hodnota plnenia Dohody
  - c/ význam plnenia predmetu Dohody pre hospodársku činnosť ZSSK CARGO a škody, ktoré môžu byť vadnosťou plnenia ZSSK CARGO spôsobené.
- 6.20. V prípade, že sa Poskytovateľ pri poskytovaní Služby dopustí hrubého porušenia práva alebo hrubého porušenia zmluvných povinností, v zmysle ustanovení Dohody, bude sa toto porušenie považovať za závažné porušenie odborných povinností na účely zákona č. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

**7. SANKCIE**

- 7.1. V prípade, že sa Poskytovateľ dostane do omeškania s plnením predmetu Dohody, je ZSSK CARGO oprávnené uplatniť si voči nemu zmluvnú pokutu vo výške 100,00 € za každý a to aj začatý deň omeškania, pričom mu vzniká právo odstúpiť od Dohody.
- 7.2. V prípade, že sa Poskytovateľ dostane do omeškania s odstránením Vady v lehote stanovenej ZSSK CARGO, je ZSSK CARGO oprávnené uplatniť si voči Poskytovateľovi zmluvnú pokutu vo výške 0,03 % z ceny dohodnutej v bode 3.2. tejto Dohody, za každý a to aj začatý deň omeškania. Nárok na náhradu škody tým nie je dotknutý.
- 7.3. V prípade, že sa ZSSK CARGO dostane do omeškania s úhradou Faktúry a Faktúru neuhradí ani do 10 dní po tom, čo jej bola doručená písomná výzva na jej zaplatenie, je Poskytovateľ oprávnený uplatňovať si voči ZSSK CARGO úrok z omeškania vo výške 0,03% z dlžnej čiastky a to za každý aj začatý deň omeškania v súlade s § 369 Obchodného zákonníka.

**8. KONTAKTY A DORUČOVANIE**

- 8.1. Akékoľvek oznámenia, žiadosti, požiadavky, návrhy, súhlas/nesúhlas, schválenie/odmietnutie schválenia, výpoveď alebo akákoľvek iná komunikácia predpokladaná, vyžadovaná alebo povolená Dohodou a/alebo zmluvou (ďalej len Korešpondencia) musí mať písomnú formu a musí byť doručená Zmluvnej strane poštou, elektronickou poštou, osobne, expresnou kuriérnou službou, faxom na Kontaktné údaje Zmluvnej strany, prípadne odovzdaná osobne Kontaktnej osobe Zmluvnej strany. Zmluvné strany sa dohodli, že akékoľvek písomnosti týkajúce sa skončenia trvania tejto Dohody budú doručované len prostredníctvom pošty, osobne alebo expresnou kuriérnou službou do ich sídiel uvedených v bode (1) a (2) na tretej strane tejto Dohody.
- 8.2. Pre potreby doručovania prostredníctvom pošty sa použijú adresy sídiel Zmluvných strán uvedené v tejto Dohode, alebo adresy uvedené na Objednávke, čo sa výslovne uvedie v Objednávke, ak nemá platiť adresa uvedená v Dohode, ibaže odosielajúcej Zmluvnej strane adresát písomnosti oznámil novú adresu sídla, prípadne inú novú adresu určenú na doručovanie písomností. V prípade akejkoľvek zmeny adresy určenej na doručovanie písomností na základe tejto Dohody alebo v súvislosti s Dohodou sa príslušná zmluvná strana zaväzuje o zmene adresy bezodkladne písomne informovať druhú zmluvnú stranu; v takomto prípade je pre doručovanie rozhodujúca nová adresa riadne oznámená zmluvnej strane pred odosielaním Korešpondencie.
- 8.3. Korešpondencia sa považuje za doručenú v deň doručenia zásielky, resp. v deň odmietnutia prevzatia zásielky, ak bola zásielka doručená poštou, osobne alebo expresnou kuriérnou službou. V prípade vrátenia zásielky ako nedoručenej sa Korešpondencia považuje za doručenú na tretí deň od jej vrátenia a to aj vtedy, ak osoba uvedená ako Kontaktná osoba sa o tom nedozvedela.

**9. KONTAKTNÉ ÚDAJE A KONTAKTNÉ OSOBY ZMLUVNÝCH STRÁN**

- 9.1. Kontaktné údaje Poskytovateľa

<b>Adresa</b>	REVEZ – SERVIS, s.r.o., Dúhová 251/04, 044 42 Rozhanovce
<b>Telefón</b>	
<b>Fax</b>	
<b>E-mail</b>	
<b>Internet</b>	www.revezservis.webnode.sk

- 9.2. Kontaktné osoby Poskytovateľa

Meno a priezvisko	Telefón	E-mail
Peter Drabant		
Peter Drabant ml.		

## 9.3. Kontaktné údaje ZSSK CARGO

<b>Adresa</b>	<b>Železničná spoločnosť Cargo Slovakia, a.s.</b> Drieňová 24 1, 820 09 Bratislava, Slovenská republika
<b>Adresa pre zasielanie Faktúr</b>	<b>Železničná spoločnosť Cargo Slovakia, a.s.,</b> Drieňová 24, 820 09 Bratislava, Slovenská republika
<b>Telefón</b>	
<b>Fax</b>	
<b>Internet</b>	www.zscargo.sk

## 9.4. Kontaktné osoby ZSSK CARGO

<b>Meno a priezvisko</b>	<b>Telefón</b>	<b>E-mail</b>	<b>Rozsah oprávnenia</b>
JUDr. Rudolf Jurík			vo veciach zmluvných
Ing. Tomáš Feke			vystavenie objednávky
Ing. Branislav Koščák			vo veciach technických

## 10. TRVANIE DOHODY

- 10.1. Zmluvné strany sa dohodli, že Dohoda zaniká okrem jej splnenia aj:
- a) písomnou dohodou Zmluvných strán v deň tam uvedený;
  - b) nadobudnutím účinnosti písomného odstúpenia od Dohody jednou zo Zmluvných strán v súlade s bodom 10.2. Dohody;
  - c) uplynutím výpovednej lehoty na základe písomnej výpovede ktorejkoľvek zo Zmluvných strán v súlade s bodom 10.3. Dohody;
  - d) uplynutím doby, na ktorú bola Dohoda uzatvorená; avšak ak bola na základe tejto Dohody vystavená nová Objednávka, pričom došlo jej podpísaním zo strany Poskytovateľa k platnému uzatvoreniu Objednávky, táto ostáva v platnosti aj po ukončení tejto Dohody.
  - e) vyčerpaním celkovej hodnoty zákazky vo výške 74 362,00 € bez DPH.
- 10.2. Odstúpiť od Dohody môže ktorákoľvek zo Zmluvných strán v prípade podstatného porušenia zmluvných povinností druhou Zmluvnou stranou. Podstatným porušením zmluvných povinností sa rozumie porušenie takých povinností vyplývajúcich z Dohody, na ktoré sa podľa ustanovení Dohody viaže možnosť odstúpiť od Dohody a/ alebo akékoľvek opakované nepodstatné porušenie Dohody. Ostatné porušenia zmluvných povinností sa považujú za nepodstatné v zmysle § 346 zákona č. 513/1991 Z.z. Písomné odstúpenie od Dohody nadobúda platnosť a účinnosť dňom jeho doručenia druhej Zmluvnej strane s účinkami odteraz. Odstúpenie od Dohody sa však nedotýka nároku na náhradu škody ani nároku na zmluvnú pokutu, ktorý vznikol v dôsledku porušenia povinností. Odstúpenie od Objednávky sa však týka výlučne len práv a povinností vzniknutých na základe Objednávky.
- 10.3. Rámcovú dohodu možno vypovedať len písomne a to len pred jej splnením, a to aj bez udania dôvodu. Výpovedná lehota je 3 (tri) kalendárne mesiace a začína plynúť prvým dňom kalendárneho mesiaca nasledujúceho po kalendárnom mesiaci, v ktorom bola písomná výpoveď Dohody doručená druhej Zmluvnej strane. Uplynutím výpovednej lehoty Dohoda zaniká, ak nezanikla počas výpovednej doby úplným splnením Dohody. Pre nezrealizované a nezrušené zmluvy vzniknuté ako čiastočné plnenie na základe Objednávky, jej akceptáciou do momentu zániku Dohody platia podmienky zmluvy a Dohody až do splnenia zmluvy (Objednávky).

## 11. BEZPEČNOSŤ A OCHRANA ZDRAVIA PRI PRÁCI

- 11.1. Poskytovateľ sa zaväzuje poskytnúť Službu špecifikovanú v Dohode ZSSK CARGO na vlastnú zodpovednosť a nebezpečenstvo s odbornou starostlivosťou a splniť všetky povinnosti vyplývajúce zo všeobecne záväzných predpisov, z interných predpisov ZSSK CARGO a z pokynov ZSSK

CARGO vždy v relevantnom znení, ktoré sa vzťahujú na Poskytovateľom poskytované plnenie (spolu ďalej aj „Predpisy“), najmä nie však len na

- a) bezpečnosť a ochranu zdravia pri práci; Poskytovateľ zodpovedá za ochranu zdravia a bezpečnosť pri práci všetkých osôb, prostredníctvom ktorých poskytuje plnenie podľa Dohody a osôb, ktoré sa s ich vedomím zdržujú na pracovisku ZSSK CARGO (ďalej aj „Osoby“). Poskytovateľ sa najmä zaväzuje poskytnúť Osobám všetky potrebné informácie a pokyny na zaistenie ich bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci, vrátane tých, ktoré platia pre pracoviská a priestory ZSSK CARGO a zodpovedá v celom rozsahu za ich sústavné dodržiavanie všetkými Osobami.
  - b) podmienky vstupu do priestoru dráh a na pracoviská ZSSK CARGO; Poskytovateľ sa najmä zaväzuje zabezpečiť, aby všetky Osoby spĺňali všetky predpoklady odbornej, zdravotnej a zmyslovej spôsobilosti pre výkon pracovných činností na dráhe v zmysle Predpisov.
- 11.2. Poskytovateľ zodpovedá za všetku a akúkoľvek ujmu, ktorá vznikne ZSSK CARGO v dôsledku porušenia záväzkov Poskytovateľa v zmysle tohto ustanovenia (vrátane ujmy spôsobenej tretím osobám a ujmy v podobe sankcie uloženej ZSSK CARGO orgánom verejnej moci v dôsledku porušenia záväzkov Poskytovateľa a s tým spojené náklady).

## **12. DÔVERNÉ INFORMÁCIE A MLČANLIVOSŤ**

- 12.1. Dôverné informácie poskytnuté, odovzdané, oznámené, sprístupnené a/alebo akýmkoľvek iným spôsobom získané jednou Zmluvnou stranou od druhej Zmluvnej strany na základe a/alebo v akejkoľvek súvislosti s Dohodou môžu byť použité výhradne na účely plnenia predmetu Dohody. Zmluvné strany sa zaväzujú Dôverné informácie ako aj všetky informácie poskytnuté, odovzdané, oznámené, sprístupnené a/alebo akýmkoľvek iným spôsobom získané Zmluvnými stranami na základe Dohody a/alebo v akejkoľvek súvislosti s Rámcovou dohodou udržiavať v prísnej tajnosti, zachovávať o nich mlčanlivosť a chrániť ich pred zneužitím, poškodením, zničením, znehodnotením, stratou a odcudzením, a to i po ukončení platnosti a účinnosti Dohody.
- 12.2. Zmluvná strana nie je oprávnená bez predchádzajúceho písomného súhlasu druhej Zmluvnej strany Dôverné informácie poskytnúť, odovzdať, oznámiť, sprístupniť, zverejniť, publikovať, rozširovať, vyradiť ani použiť inak než na účely plnenia predmetu Dohody, a to ani po ukončení platnosti a účinnosti Dohody, s výnimkou prípadu ich poskytnutia/odovzdania/oznámenia/sprístupnenia odborným poradcom Zmluvnej strany (vrátane právnych, účtovných, daňových a iných poradcov, alebo audítorov), ktorí sú buď viazaní všeobecnou profesionálnou povinnosťou mlčanlivosti stanovenou alebo uloženou zákonom alebo sú povinní zachovávať mlčanlivosť na základe písomnej dohody so Zmluvnou stranou.
- 12.3. Povinnosť Zmluvných strán zachovávať mlčanlivosť o Dôverných informáciách sa nevzťahuje na informácie, ktoré:
- 13.3.1. boli zverejnené už pred podpisom Dohody, čo musí byť preukázateľné na základe poskytnutých podkladov, ktoré túto skutočnosť dokazujú;
  - 13.3.2. majú byť sprístupnené na základe povinnosti stanovenej zákonom, rozhodnutím súdu prokuratúry alebo iného oprávneného orgánu verejnej moci, pričom v tomto prípade Zmluvná strana, ktorá je povinná informácie sprístupniť, o tom bezodkladne informuje druhú zmluvnú stranu.
- 12.4. Zmluvné strany sú povinné zabezpečiť riadne a včasné utajenie Dôverných informácií a zachovávanie povinnosti mlčanlivosti o Dôverných informáciách podľa všeobecne platných, zaužívaných a zachovávaných pravidiel, zásad a zvyklostí pre utajovanie a zachovávanie povinnosti mlčanlivosti o takýchto informáciách.
- 12.5. Zmluvné strany sú povinné zabezpečiť riadne a včasné utajenie Dôverných informácií a zachovávanie povinnosti mlčanlivosti o Dôverných informáciách aj u svojich zamestnancov, štatutárnych orgánov, členov štatutárnych orgánov, dozorných orgánov, členov dozorných orgánov,

zástupcov, splnomocnencov, ako i iných spolupracujúcich tretích osôb, pokiaľ im takéto Dôverné informácie boli poskytnuté, odovzdané, oznámené a/alebo sprístupnené v súlade s Rámcovou dohodou.

- 12.6. Poskytovateľ vyhlasuje, že žiadne ustanovenie v tejto Rámcovej dohode, nepovažuje za obchodné tajomstvo v zmysle § 17 a nasl. Obchodného zákonníka a/alebo Dôvernú informáciu. Poskytovateľ berie na vedomie a súhlasí s tým, že táto Dohoda, vrátane všetkých jej súčastí a dokumentov na ňu nadväzujúcich bude zverejnená v súlade so zákonom o slobodnom prístupe k informáciám (Infozákon).

### **13. ROZHODNÉ PRÁVO A JURISDIKCIA**

- 13.1. Dohoda a/alebo Objednávka resp. zmluva, jej interpretácia a vzťahy, ktoré vznikli na ich základe sa riadia všeobecne záväznými právnymi predpismi Slovenskej republiky s tým, že Zmluvné strany sa dohodli, že použitie akéhokoľvek ustanovenia ktoréhokoľvek všeobecne záväzného právneho predpisu Slovenskej republiky, ktoré nie je kogentné, je výslovne vylúčené v rozsahu, v ktorom by jeho použitie mohlo meniť (či už úplne alebo čiastočne) význam, účel a/alebo interpretáciu ktoréhokoľvek ustanovenia Dohody a/alebo Objednávky alebo dokumentov vzniknutých na ich základe ako výsledku uskutočneného verejného obstarávania.
- 13.2. Akýkoľvek spor, nezrovnalosť a/alebo rozpor Zmluvných strán, ktorý vznikne z Dohody alebo v akejkoľvek súvislosti so zmluvou (vrátane akýchkoľvek a všetkých sporov týkajúcich sa jej uzavretia, platnosti, účinnosti, existencie a/alebo ukončenia) sa bude riešiť prednostne vzájomnými rokovaniami Zmluvných strán vedenými v dobrej viere a s dobrým úmyslom. Ak sa takéto spor, nezrovnalosť a/alebo rozpor nepodarí vyriešiť ani vzájomnými rokovaniami Zmluvných strán najneskôr do 30 (tridsať) dní odo dňa ich začatia, o čom strany spíšu protokol, je ktorákoľvek Zmluvná strana oprávnená podať návrh na príslušný súd v Slovenskej republike.

### **14. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA**

- 14.1. Zmluvné strany týmto potvrdzujú, že ZSSK CARGO je stranou oprávnenou (nie však povinnou) a Poskytovateľ je stranou zaviazanou na uzavretie zmluvy podpísaním konkrétnej jemu doručenej Objednávky na základe tejto Dohody. V prípade, že ustanovenia zmlúv uzatváraných v budúcnosti na základe tejto Dohody ako jednej zákazky neurčujú inak, vzťahujú sa na uzavreté Objednávky ako na zmluvy zaväzujúce k poskytnutiu časti Služby ustanovenia tejto Dohody.
- 14.2. Dohoda nadobúda platnosť dňom jej podpisu oboma Zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády. Dohoda platí do 31.12.2015 a skončí uplynutím času alebo za podmienok uvedených v Dohode.
- 14.3. Dohoda sa vyhotovuje v 5 rovnopisoch, z ktorých každý je považovaný za originál, pričom Poskytovateľ obdrží 2 rovnopisy. Dohoda bude vyhotovená len v slovenskom jazyku. Všetka komunikácia medzi Zmluvnými stranami bude prebiehať výlučne v slovenskom jazyku.
- 14.4. Zmluvné strany vyhlasujú, že majú spôsobilosť na právne úkony v plnom rozsahu a ich zmluvná voľnosť nie je žiadnym spôsobom obmedzená. Zmluvné strany ďalej vyhlasujú, že Dohodu uzatvorili na základe ich skutočnej, slobodnej a vážnej vôle, ktorú prejavili určito a zrozumiteľne, Rámcovú dohodu uzatvorili dobromyseľne a v dobrej viere a neuzatvorili ju ani v omyle, ani pod nátlakom a ani v tiesni za nápadne nevýhodných podmienok, Dohodu si prečítali, obsahu Dohody porozumeli a na znak súhlasu s obsahom Dohody ju vlastnoručne podpísali.

**PODPISOVÁ STRANA**

**Železničná spoločnosť Cargo Slovakia, a.s.**

**REVEZ – SERVIS, s.r.o.**

<p>_____</p> <p><b>Ing. Vladimír Lupták</b> predseda predstavenstva a generálny riaditeľ Železničnej spoločnosti Cargo Slovakia, a.s.</p>	<p>_____</p> <p><b>Peter Drabant</b> konateľ spoločnosti</p>
<p>_____</p> <p><b>Ing. Jaroslav Daniška</b> podpredseda predstavenstva a riaditeľ Úseku obchodu a služieb Železničnej spoločnosti Cargo Slovakia, a.s.</p>	

# Časť 4. Pracovisko Správy majetku Košice

Príloha č. 1

Pracovisko	Miesto plnenia	Plynový spotrebič	Typ, označenie	Počet ka	Výkon v kW	Jednotk. cena za servisnú kontrolu 1 kotla v € bez DPH/rok	Cena celkom za servis v € bez DPH/rok
STP Košice - nákl.	Nákladná stanica, budova STP 3	kotel	MORA 18 KK	1	18	53,30	53,30
	Nákladná stanica, budova STP 2	kotel	Protherm 50 KLO	2	44,5	53,30	106,60
RD Spišská Nová Ves	Administratívna budova	kotel	Protherm 50 KLO	4	44,5	53,30	213,20
	Prevádzková budova	kotel	Protherm 50 KLO	5	44,5	53,30	266,50
	Sociálna budova	kotel	Protherm 50 KLO	4	44,5	53,30	213,20
	Diesellová dielňa	kotel	Protherm 40	2	33,5	53,30	106,60
	Dielne údržby	kotel	Protherm 50 KLO	5	44,5	53,30	266,50
	Dielňa EM-EV	kotel	Protherm 40	2	35	53,30	106,60
	Skлады a dielne	kotel	Protherm 40	2	35	53,30	106,60
	EH dielňa	kotel	Protherm 40	2	35	53,30	106,60
	Návarovňa	kotel	Protherm 30	2	28	53,30	106,60
	Skлады	kotel	Protherm 40	1	35	53,30	53,30
	Dielňa EM-EV	teplovzdušný agregát	5 x Plynový spotrebič AE62	5	62	56,10	280,50
	Dielňa EM-EV	VZT	Plynový spotrebič	2	45	56,10	112,20
	Budova skúšobne	teplovzdušný agregát	Plynový spotrebič 1	7	45	56,10	392,70
	Budova skúšobne	teplovzdušný agregát	Plynový spotrebič 2	1	55	56,10	56,10
	Práčovňa	plynové kachle	KARMA K6	3	5	21,04	63,12
	dielňa Dizel	teplovzdušný agregát	Monzun VH350E	2	38,6	56,10	112,20
	dielňa Dizel	teplovzdušný agregát	Monzun VH 130E	9	16,3	56,10	504,90
	hala HARD	žiaric	Termstar 2000 TS 33/80	2	80	53,30	106,60
	stará dizel dielňa	žiaric	Termstar 2000 TS 21	1	45	53,30	53,30
	hala nožnic	teplovzdušný agregát	AERMAX AE 20	1	15	56,10	56,10
	hala nožnic	plynové kachle	KARMA K5	4	4	21,04	84,16
	mechanická obrobňa	žiaric	Termstar TS 21	1	45	53,30	53,30
	EH dielňa	ohrievač vody	Q8120GF	1	6,8	44,88	44,88
	EH dielňa	teplovzdušný agregát	AE 45	10	45	56,10	561,00
	Oprava TM	teplovzdušný agregát	AE 24	2	20	56,10	112,20
	Návarovňa	teplovzdušný agregát	AE 70	1	70	56,10	56,10
Elektronici	kotel	Protherm Tiger 24	1	24	53,30	53,30	
STP Spišská Nová Ves	Stanovište vozmajstrov - kotolňa	kotel	Destila 35	2	35	53,30	106,60
STP Poprad	Skład spešnin STP Poprad kotolňa	kotel	Protherm 25	1	25	57,50	57,50
RD Haniska pri Košiciach	Skład nahradných dielov	žiaric	2 x Žiaric	2	45	49,09	98,18
	Hala RD	žiaric	1 x Žiaric	1	45	49,09	49,09
	Hala RD	žiaric	2 x žiaric	2	230	133,24	266,48
	Hala RD	žiaric	1 x Žiaric	1	250	133,24	133,24
	Hala RD	žiaric	1 x Žiaric	1	150	133,24	133,24
	Hala opravovne vozňov	teplovzdušný agregát	Monzun VH-E 520	4	60,9	53,30	213,20
	Hala opravovne vozňov	teplovzdušný agregát	Monzun VH-E 400	11	46,4	53,30	586,30
	Budova kuchyne	kotel	Protherm	3	44,5	56,10	168,30
	Hala RD	kotel	Protherm	5	44,5	56,10	280,50
	Budova STP 1	kotel	Protherm 40	1	40 kW	56,10	56,10
	Hala opravovne vozňov	kotel	Protherm	5	45	56,10	280,50
	Útulok a dielne el.	plynové kachle	KARMA K6	3	4	21,04	63,12
	Skład nahradných dielov	plynové kachle	KARMA K7	1	4	21,01	21,01
	RD Michalany	Sociálna budova	kotel	Protherm 40 KLO	3	35	58,91
RD Čierna nad Tisou	Administratívna budova	kotel	Protherm 50 KLO15	1	44	58,91	58,91
	Administratívna budova	kotel	Protherm 40 KLO15	1	35	58,91	58,91
	Hala 1 - severný prístavok	kotel	Protherm 65 KLO	2	65	58,91	117,82
	Hala 2 - južný prístavok	kotel	Protherm 65 KLO	2	65	58,91	117,82
	Sociálna budova	kotel	Protherm 150 KLO	2	150	121,97	243,94
	Hala EO	kotel	Protherm 50 KLO	1	50	58,91	58,91
	Hala 1 - severný prístavok	teplovzdušný agregát	Monzun VH-E 400	13	46,4	54,70	711,10
	Hala 2 - južný prístavok	teplovzdušný agregát	Monzun VH-E 400	8	46,4	54,70	437,60
	Hala 2 - st. ošetrovania MR	plynové kachle	MORA 6140.1002	2	4,2	22,44	44,88
	MTZ	plynové kachle	MORA 6140.1002	2	4,2	22,41	44,82
	MTZ	plynové kachle	MORA 6140.1002	3	2,5	22,44	67,32
	Diagnostika	plynové kachle	MORA 6140.1002	3	4,2	22,44	67,32
	Administratívna budova - jedáňa	kotel	Protherm 12	1	12	58,91	58,91
RD Matovce	Hala opráv	kotel - médium propán	Protherm 40 KLO	1	33	58,91	58,91
Hala opráv	teplovzdušný agregát - médium propán	Monzun	8	22	54,70	437,60	
OV Čierna n/T	Kotolňa S 05 sever 2 ks	kotel	Protherm Grizzly 100 KLO	2	100	121,97	243,94
	Kotolňa S 05 - juh 2 ks	kotel	Protherm Grizzly 100 KLO	2	100	121,97	243,94
	Kotolňa S 04 - AB budova 3 ks	kotel	Protherm Grizzly 130 KLO	3	130	121,97	365,91
	Kotolňa S 07 - Garáža 1ks	kotel	Protherm Panther 28 KTV	1	28	58,91	58,91
	Hala ŠR	teplovzdušný agregát	Monzun	1	25	54,70	54,70
	Hala ŠR	plynové kachle	MORA - gamatka 6140	3	4	22,40	67,20
	Kompresorovňa	plynové kachle	MORA - gamatka 6140	1	4	22,40	22,40
	Hala OV	teplovzdušný agregát	Monzun	22	46,4	54,70	1203,40
	Sustružnícka dielňa	teplovzdušný agregát	Monzun	1	22	54,70	54,70
	Kołosustružňa	teplovzdušný agregát	Monzun	1	32	54,70	54,70
Hala OV	žiaric	Hellos 20 UD	2	12,5	54,70	109,40	
VSP Čierna n/T	Admin - sociálna budova	kotel	Ferro Kondens WK 2/80	2	61	58,91	117,82
	Lokálna soc. budova pre RO a MO	kotel	Ferro Kondens WK 2/45	1	43	58,91	58,91
	II. Rozmrazovňa	kotel	Buderus GB 162-80	3	80	58,91	176,73
	Centrálna soc. prev. Budova	kotel	Protherm Panter 28	1	28	58,91	58,91
			Buderus Logano G 334	2	130	58,91	117,82
Cena celkom spolu bez DPH							12692,51